



«ՉՕՃՈՒԳԼԱՐԸ ՊԱՆԱ ԿԷԼՄԷՅԷ ՊՐԱԳԸՆ» ՂՈՒԿ. ԺԸ. 16:

ՃԻԼՏ Ե.

ԻՍԹԱՆՊՈԼ. ՅՈՒՆԻՍ 1. 1876.

Ն° 6



ՏԻՒՆԵԱՍԱ ԷՆ ԿԻՒՋԷԼ ՃԱՄԻ

ԳՈՒՊՊԷ ԼՍ ՍՈՒԽՐԱ

Երուսաղէմէ կիտէն հէր ատէմ շէհրէ կիրմէղտէն էվլէլ, ուղագտան շէհրին վագի օլտուղու թէփէլէրին իւղէրինտէն կիւղէլ պիր դուպպէ կէօրիւր, Պու դուպպէ Գուպպէ էս Սուխրա տէնիլէն ճամիին դուպպէսի տիր, Մէղըրիւր ճամիին մէրմէր մէրտիվանլարնտան Եօղարը չըղըպ հալլուլյա կիրիլտիքտէ, ճամիին Եան տուվարլարըն Եէշիլ, սարը,

մալի վէ մօր րէնքլի թուղալար իլէ կիւղէլ շէքլէր թէշըիլ էթտիքլէրի կէօրիւնիւր, Գուպպէնին էթրաֆընտա վէ ճամիին ալթը թարաֆլարընըն Եօղարընտա Արապճա Եաղըլար վար:

Եօղարընտ կէօրիւլէն թաալիր վագա կիւղէլ տիր, ֆագաթ ճամիյի վէ օնուն կիւղէլ րէնքլէրինի կէօրսէնիլ, պու ճամի տիւնԵատա էն կիւղէլ ճամի տիր տէյիւ տիւշիւնէճէք-

սինիլ, Միւսլիմանլար Մէքքէնին քեապէսինտէն սօնկրա մուգատաէսլիյի ճիհէթի իլէ իշպու ճամիյի իքինճի սայարլար, Պունտան 1200 սէնէ գատար ագտէմ Էօմէր խալիֆա Սողոմանուն հէյքէլլինին վագի օլտուղու մահալտէ պու ճամիյի Եափտըրար, Իքի պլին սէնէյի միւթէճավիլ տիր Դաւիթ Յերուսալը Ուռնատան պիր խարման սաթըն ալըպ, օրատա Բապպա պիր մէղպահ Եափ-

միջ տըր: Սօնկրա Սոգոմոն քէնտի միւրէլէք հէյքէլինի օրատա եւաթ- տը: Հէյքէլին թէմէլ թաշարընտան պաղը թաշար ճամինին Հարամ էշ չէրիք տէնիլէն հազուադուռն ալ- թընտա եւաթտա իշինտէ հալա կէօրիւ- նիւրէր: Իշթէ պու ճամի Դաւիթին սաթըն ալմըշ օլտուղու խարմանտա, եանի երւղլէրճէ սէնէ Եէհուտիլէ- րին Ալլահա իպատէթ էթմիշ օլ- տուղու մահալաէ վաղի տիր:

ԳՈՒՅՐՈՒԳԼՈՒ ԵՐԼՏԸՁ

Մանգումէի չէմսիյէտէ գուլըղու- լու երլորդ թէսմիյէ օլունան երլ- տըղլար տախի վար: Պու երլորդլար պաշգա երլորդլար կիպի հէր վա- գըթ տէյիլ, անճագ պաղէն կէօրիւ- նիւրէր: Պու սէպէպտէն պիր գուլ- ըուղլու երլորդ կէօրիւնտիւքտէ չօղլար խաֆիլ ու տէհչէթէ կիրիֆ- թար օլուրլար: Փագաթ հէր վագըթ կէօր երլորդիւնտէ կէօրիւնէն երլորդ- լար կիպի գուլըղու երլորդլար տախի քիմսէյէ պիր դարար էտէմէղ- լէր: Պիւթիւն գուլըղլու երլորդ- լարըն քէնտիլէրէ մախսուս տաիրէ- լէրի վար: Գուլըղլու երլորդլար մէզպուր տաիրէլէր իշինտէ տէօնէ- րէր, տիկէր սէյեարէլէր կիպի, կիւ- նէլին էթրաֆընտա տէվը էտէրլէր: Գուլըղլու երլորդլար կիւնէշաէն օլ գատար ուղաղա վարըրլար քի, չօղլարը պիր տէֆա տէվրէրլինի պի- թիրէնէտէք երլորդէրճէ սէնէլէր կէ- չէրլէր: Շիմսիյէ գատար պէշ երլոր- տէն զիյատէ գուլըղլու երլորդ կէօրիւնմիւշ իսէ տէ, օնլարտան փէր աղընն տէվրի, եանի գաշ սէնէտէ պիր տէֆա կիւնէլին էթրաֆընր տօ- լաշարդլարը աննաշըմըշ տըր: Գուլ- ըուղլու երլորդլար կիւնէշէ նէ գա- տար եագըն օլտալար, օլ գատար զի- յատէ չափուք հարէքէթ էտէրլէր: Պիր սաաթտա 880,000 միւլ, եանի 293,333 սաաթ մէսաֆէ եօլ կիտէն պիր գուլըղլու երլորդ կէօրիւլ- միւշ տիր: Գուլըղլու երլորդլար- տան պաղըլարըն գուլըղլարը դա- յէթ կէնիշ վէ ուղուն օլուր, պաղը- լարըն իսէ հիշ գուլըղլարը եօղ- կիպի կէօրիւնիւր: Գուլըղլու երլ- տըղլար պիզիմ տիւնեա կիպի ճիւմի սուլպ օլմայըպ, կաղ եախօտ պու- խարտան իպարէթ տիրլէր, վէ երլ- տըղլար օնլարըն իշինտէն կէօրիւ- նիւրէր:

Պուխարտան իպարէթ օլան պիր ճիւմին կէօր երլորդիւնտէ կէօրիւնմէ- սի եէր երլորդիւնտէ պուլունան պիր տաէմէ նէ դարար էտէպիլիւր: Գուլ- ըուղլու երլորդլարտան պիրի պի- ղիմ տիւնեայա չարփըլտա պիլէ,

տիւնեայա պիր դարար օլմայըպ, ան- ճագ գուլըղլու երլորդ հալաաա թէլէք օլուր տէյիլ զանն օլունուր: Գուլըղլու երլորդ կէօրիւնիւ- նիւրտէ աուլա գօրգմայըն: չիւնքի էօյլէ պիր երլորդ սիզէ պիր դարար էտէմէղ: Սիզ գուլըղլու երլորդա պաղարագ Ալլահըն եարաթտըղը ա- ճախ չէյլէր իւղէրլինէ տիւնիւնիւն:



Քիւլի-Քիւլի

Պալատէքի թաալիրտէ աճախ պիր գուշ կէօրիւնիւր: Պու գուշուն գա- նատլարը եօղ տուր, վէ օնուն թիւյ- լէրլինտէն էլպիսէ եալիւրը: Մէղ- քիւր գուշ եէնի Ձէլանտըն Քիւլի-Քի- վի թէսմիյէ օլունան գուշու տուր: Քիւլի-Քիւլի օրմանլարտա պուլունուր, վէ գուրթ, վէ աղաճլարըն քէօքլէրի արասընտա եէր իւղէրլինտէ տէվի- րէպիլալի պէօճէրլէրի եէր: Պու գուշուն պուրնունուն տէլիքլէրի դա- դասընն ուճունտա օլտուղունտան քէնտիսինէ եէմ պուլմագ իշին քէլպ կիպի գօղու ալըր, վէ եալընը կէօ- զիւ իլէ տէյիլ, իլա դագասը իլէ տա- խի արայարագ պէօճէրլէրի պուլուր:

Քիւլի-Քիւլի պիր արշըն գատար երւք- սէք տիր, վէ աուլա գանտար եօղ տուր: Փագաթ չօղ չափուք սէյիր- տիր, վէ դագասը իլէ հէմ այագլարը իլէ գալղա էտէպիլիւր: Պունուն թիւյ- լէրի էամէր վէ եումաւաղ օլուր: Եէնի Ձէլանտըն հիւքիւմտարլար էլ- պիսէլէրլինի մէղքիւր գուշուն թիւյ- լէրլինտէն եալիւրըրլար: Պու գու- շուն թիւյլէրլինտէն եալիւրան պիր խըրգա պիր գաշ լիւրա գըյմէթլինտէ օլուր:

Պու սօն սէնէլէրտէ պիր գաշ Քի- վի-Քիւլի թուլթուլարագ ինկիլթէր- րայա կէթիլիլթիլէր: Չօղ տէֆա պէօյլէ պիր գուշ հիւքեայէսի իշինտիւ-

միշ իտի իսէ տէ, չօղլարը ինանմա- մըշ իտիլէր: Փագաթ չիմսի Լօնտրա- նըն հայլանաթ պաղչէսինտէ պիր գաշ սաղ Քիւլի-Քիւլի վար:

ԷՑԻ ՊԻՐ ԳԱՐԱՐ

Ամէրիգանըն պահրիյէ գումանտա- նը օլուպ, իւշ սէնէ ագտէմ վէֆաթ էթմիշ օլան Տէյիլտ Փարրակըթ համ- ամիրալըն իամի Մէմալիքի միւճթէ- միէնին քեաֆֆէի էհալիսի թարա- ֆընտան տախմա մուհապպէթ վէ հիւրմէթ իլէ եատ վէ զիքր օլունա- ճագ տըր: Չօճուղլար, պու դաթըն պէօյիւք վէ էյի առէմ օլմտընըն սէ- պէպիլինի սիզէ պէյան էթմէք իսթէ- րիմ: Փարրակըթ հէնուղ օն եաշըն- տա իքէն, փէտէրլինն կէմիսինտէ գամարա ուշաղը իտի: Օլ վագըթ իկ- թիյար պիր կէմիճի կիպի սէօյիւպ տայմագ, իշքի վէ թիւ թիւն իշմէք վէ քեաղրա օյնամագ պիլտիլի իշին քէն- տինի առէմ սըրասընա գօր իտի: Պիր կիւն թաամտան սօնկրա փէտէրի գա- մարատա օլան պաշգա տաէմէրի տի- շարը չըղարըպ, օղլունու եանընա չաղըրարագ օնա չէօյլէ սէօյլէտի: «Տէյիլտ, նէ՞ օլմագ իսթէրսին» Չօ- ճուղ պու սիւալա, «կէմիճի օլա- ճագըմ» տէյիլ ճէվապ վէրտի: Փէ- տէրի, «էվլէթ, սէֆիլ վէ սէրիսօշ պիր կէմիճի օլաճագսըն. քիմսէ սէնի առէմ եէրլինէ գումայաճագ, հէր քէս սէնի թահգիր էտիպ երւ- զիւնէ պիլէ պաղան օլմայաճագ, վէ նիհայէթ դարիպ պիր տիյարտա տա- սըղ շանսըղ էօլիւպ գալաճագսըն» տէտի: Տէյիլտ, «Խայր, սէնին կիպի պէն տախի պէօյիւք պիր կէմիյէ գալիթան օլաճագըմ» տէտի: Փէտէ- րի, «Խայր, Տէյիլտ, սէն գալիթան օլամայաճագսըն, սէնին աղլընտա վէ էֆքեարընտա օլան պիր չօճուղ աա- լա գալիթան օլամաղ: Էյէր առէմ օլմագ իսթէր իսէն, թալը ու հարէ- քէթինի տէյիլթիլմէլիսին» տէյիւպ կէօլէրթէյէ չըղտը: Տէյիլտ պու սէօղլէր իւղէրլինէ չօղ հիճապ էթտի, վէ քէնտի քէնտինէ, «Սէֆիլ վէ սէր- խօշ պիր կէմիճի՞ մի օլաճագըմ: հէր քէս պէնի թահգիր էտիպ երլորդմէ պաղան օլմայաճագ մը: Իլէրուտէ պէնիմ հալիմ պու մը օլտճագ, Թալը ու հարէքէթիմի տէյիլալիմէլի իմ: արթըք քիւֆր էթմէյէճէյիմ, պիր տալիա պիլէ իշքի իշմէյէճէյիմ: քեա- ղրա օյնամայաճագըմ» տէյիւպ, քէն- տինճէ էյի պիր դարար վէրտի: Օլ վագըթտան պաշլայարագ Փարրակըթ տախմա դարարընտա սապիթ գալտը: Պիր աղ սօնկրա սահիհ Քիւլիթիյան օլմագ նէ իտիլինի տախի աննայըպ, Ալլահըն լութֆու իլէ էյի պիր առէմ վէ պէօյիւք պիր գումանտան օլտու:

ՉՕՃՈՒԳՂԱՐ ԻՉԻՆ ՊԻՐ ԳԱՉ

ԻՅԻ ԳԱԻՏԵԼԻՐ

Քենտի վալիտէնէրինի սէվինտիր-մէք խթէյէն չօճուգլար աթիտէքի գախտէլէրէ ըրայէթ էթտիքլէրի հալ-տէ, էմէլ ու արդուլարընա վասըլ օյ-մագ իշին կիւղէլ պիր Եօլ թուլթ-մուշ օլտըլար:

1. Պիր գափուռուն գափալը գալ-մասը իճապ էտէր իտէ, օնու աչըգ պրագմամալըսընը, գափուլու գա-փատըղընը վագըթ տախի խըղ իլէ գափայըպ շամաթա չըգարմամալը սընը:

2. Էվտէ պաղըրմագ, սըրամագ, Եօգարը աչաղը սէյիթմէք, Եօգարըի գաթտա Եախօտ պաշգա օտատա օլան առէմէ Եիւքսէք սէս իլէ չաղըրմագ ապէս շէյ օլտուղունտան, պու ապէս իշէրտէն սագըն-մալըսընը:

3. Հէր քէս իլէ լէ-թաֆէթ վէ դէրաֆէթ իլէ գօնուշմաղա սայ էթ-մէլիսինիլ:

4. Սիղէ պիր շէյ Եափ-մագ, Եախօտ պիր շէյ Եափմամագ իշին պիր սէօղ սէօյլէնիլտիքտէ, Նիշին պուռու Եափըպ օնու Եափմայաճաղըմտէ-մէմէլիսինիլ:

5. Գարընտաչարընը իլէ դըղ գարընտաչարը-նըղըն գապահաթլարընը տէյիլ, իլա քէնտի գա-պահաթլարընը սէօյլէ-մէլիսինիլ:

6. Էվէ կէլտիլինիլտէ տիգգաթ էթմէլիսինիլ քի էվին տէօշէմէսինի քիրլէթմէյէսինիլ:

7. Էվտէ քիրլի էլ վէ Եիւղ իլէ կէօրիւնմէմէ-լիսինիլ:

8. Պաշգալարը սէօյլէր իքէն օնլարըն սէօլլէրի-նի քէսմէմէլիսինիլ, ան-ճագ սըրա վէ միւնասի-պէթ կէլտիքտէ սէօյլէմէլիսինիլ:

9. Քենտի րահաթընը իշին տէ-յիլ, իլա պաշգալարընը րահաթ էթմէք իշին միւմքիւնի մէրթէպէ չալընմալըսընը:

10. Եալընը միւսաֆիրլէրէ խօշ կէօրիւնմէք իշին տէյիլ, իլա տաի-մա չալընմալըսընը քի պու գախտէ-լէրտէն հիշ պիրլինի պօղմայասընը:

Չօճուգլար Աւետարների իշին

ԵՆԻՆ ԱՅԸ

Միհրանիկ Իսթանպուլտան պիր կիւնիւք գատար մէսաֆէտէ պիր շէհրտէ սաքին օլուպ, Եագընլար-

տա Իսթանպուլու ղիյարէթ էթմիշ իտի Պիր ախշամ ախլամունը գուպ-պէսինտէ այըն փաղտամագտա օլտու-ղունու կէօրէրէք Եանըմա կէլտի, վէ փարմաղը իլէ այը պանա կէօս-թէրիպ, «Պու ոյ, վէ կէշէնլէրտէ Իսթանպուլտա կէօրիւն շլտուղում այ պիր մի տիր» տէյիլ մէրագ իլէ սիւալ էթտի Միհրանիկ պուրատա հէմ Իսթանպուլտա կէօրիւնէն այըն պիր օլմասընա չիւպհէ էտէր իտի, Եէրին անճագ պիր այը օլտուղունու վէ օնուն տախի Եէրին էթրաֆընտա տէօնմէքտէ իտիլինի թարիֆ էթմէյէ վատ էթտիլիմտէ Միհրանիկ չօգ սէ-վինտիլ, Էրթէսի կիւն էլիմէ պիր փօրթուղալ ալըպ օնու Եէրէ պէն-



դէտէրէք, էլիմին իլինտէ տէօնալը-մէյէ պաշլատըմ վէ Եէրին մէղքիւր փօրթուղալ կիպի քէնտի միհիլէրի իւղէրինտէ տէօնմէքտէ, այըն տախի Եէրին էթրաֆընտա տէվը Ետէրէք Եէրին հէր թարաֆընտա կէօրիւն-մէքտէ օլտուղունու Միհրանիկէ թա-րիֆ էթտիմ Միհրանիկ Եէրին այ իլէ պէրապէր կիւնէյին էթրաֆընտա սէնէտէ պիր տէֆա տէօնմէքտէ օլ-տուղունու իշիտէրէք չօգ սէվինտի:

Աւետարների օգույան չօճուգլարտա տախի Միհրանիկ կիպի տիւշլունէն-լէր վար իտէ, պուռտան սօնկրա տօղ-րուսունու աննամալը տըրլար:

ԳՈՒՐՈՒ ՔԷՄԻՔԼԻՐ

Պու թաալիրտէ կէօսթէրլէն շէյ-լէր նէ տիր:

Չալըլար արասընտա գալմը պիր հայվան քէմիքլէրի տիր:

Օնլար նէ ճինս հայվան քէմիքլէ-րի տիրլէր:

Քէմիքլէրին իշինտէ իրի վէ քէս-կին տիշէր պուլունտուղունտան, վահշի պիր ճանալար քէմիքլէրի օլ-մալը տըրլար:

Եա սյաղլարը, Այաղլարը նաալը տըրլար:

Այաղլարըն տախի քէտի այաղ-լարը կիպի փէնշէլէրի վաղ:

Էօյլէ իտէ հայվան քէտի մի տիր:

Խայը, քէմիքլէր զա-յէթ իրի տիրլէր, քէտի-նին օլ գատար իրի քէ-միքլէրի օլամաղ:

Էօյլէ իտէ, նէ ճինս հայվանլարըն քէսքին տիշ-լէրի վէ քէտի փէնշէլէրի կիպի փէնշէլէրի օլուր:

Արսլանըն, գափանըն, փէլէնկին վէ օլ ճինստէն օլան սաիր հայվանլարըն քէտի փէնշէլէրի կիպի փէնշէլէրի օլուր:

Էվլէթ, պու քէմիքլէր քէտի ճինսինտէն օլան պիր հայվանըն քէմիք-լէրի տիրլէր, ֆագաթ օլ հայվան մէղքիւր հայվան-լարըն իրի նէվլէրինտէն օլմալը տըր: Պէլքի արս-լան Եախօտ գափլան իտի, Լաքին պու քէմիքլէր իւ-ղէրինտէ կէօրիւնլէն շէյ-լէր նէ տիր:

Սինէք տիր:

Էվլէթ, սինէյէ պէն-զէր իտէլէր տէ, սինէք-տէն չօգ իրի օլտուղլա-րընտան, իհթիմալ տըր ալը տըրլար:

Պու գատար արըլար օլ գուրու քէմիքլէրին իւղէ-րինտէ նէ Եափայօրլար:

Պէն տախի սանա իշթէ օնու սիւ-ալ էտէճէք իտիմ: Քիթապը շէրի-ֆին պիր մահալինտէ արըլար իլէ պիր վահշի ճանալարըն լէյի իւղէրինտէ պիր հիքեայէ վար, պալատէքի թաա-վիր իշթէ պուռու կէօսթէրիւ Մէղ-քիւր հիքեայէնին նէտէն իպարէթ օլտուղունու քիմ տէյէպիլիր:

ԵԱՉԸՃԸՆԸՆ ԷՎԻ

Եագըճընըն պիրիսի Եագընլարտա կիւղէլ պիր էվ Եափտըրար, Հէր քէս պու շէյէ թէաճճիւպ էթտի, չիւնքի մէղքիւր Եագըճընըն այլըղը ճիւղի պիր շէյ իտի: Պիր տօսթու պու խու-

սուստա եազըճըյա, «Պէտքէ պիր էլ
եափմագ իշին լաղըմ՝ օլան փարայը
նէրէտէ պուլտուն» տէյիւ սօրտուդ-
տա, եազըճը, «Պու պիր թիւթիւն
էլի տիր տէյիւ օնա ճէվապ վէր-
տի» Մէզըլըր տօսթ եազըճընըն
պու ճէվապը իւղէրինէ տաճա զիյա-
տէ թէաճճիւպ էտէրէք, «Թիւթիւն
էլի մի . թիւթիւն էլի նէ տէմէք
տիր» տէմէյէ պաշլատը, եազըճը օ-
նուն միւշքիլինի հալլ էթմէք իշին
շէօյլէ սէօյլէտի, «Եիրմի սէնէ ագտէմ՝
թիւթիւն իշմէքտէն վաղ կէշտիմ: Օլ
զէմանտան պէրու թիւթիւնէ վէրէ-
ճէք օլտուղուճ փարայը պիր թարա-
ֆա գօյարագ արթըրմագ իշին ֆա-
իզէ վէրտիմ: Իշթէ շիմտիյէ դատար
թիւթիւն փարասը 600 լիրայա պա-
լիզ օլուպ, մէզըլըր մէպլաղ իլէ պիր
էլ եափտըրաճմ: Շիմտի պու էլի

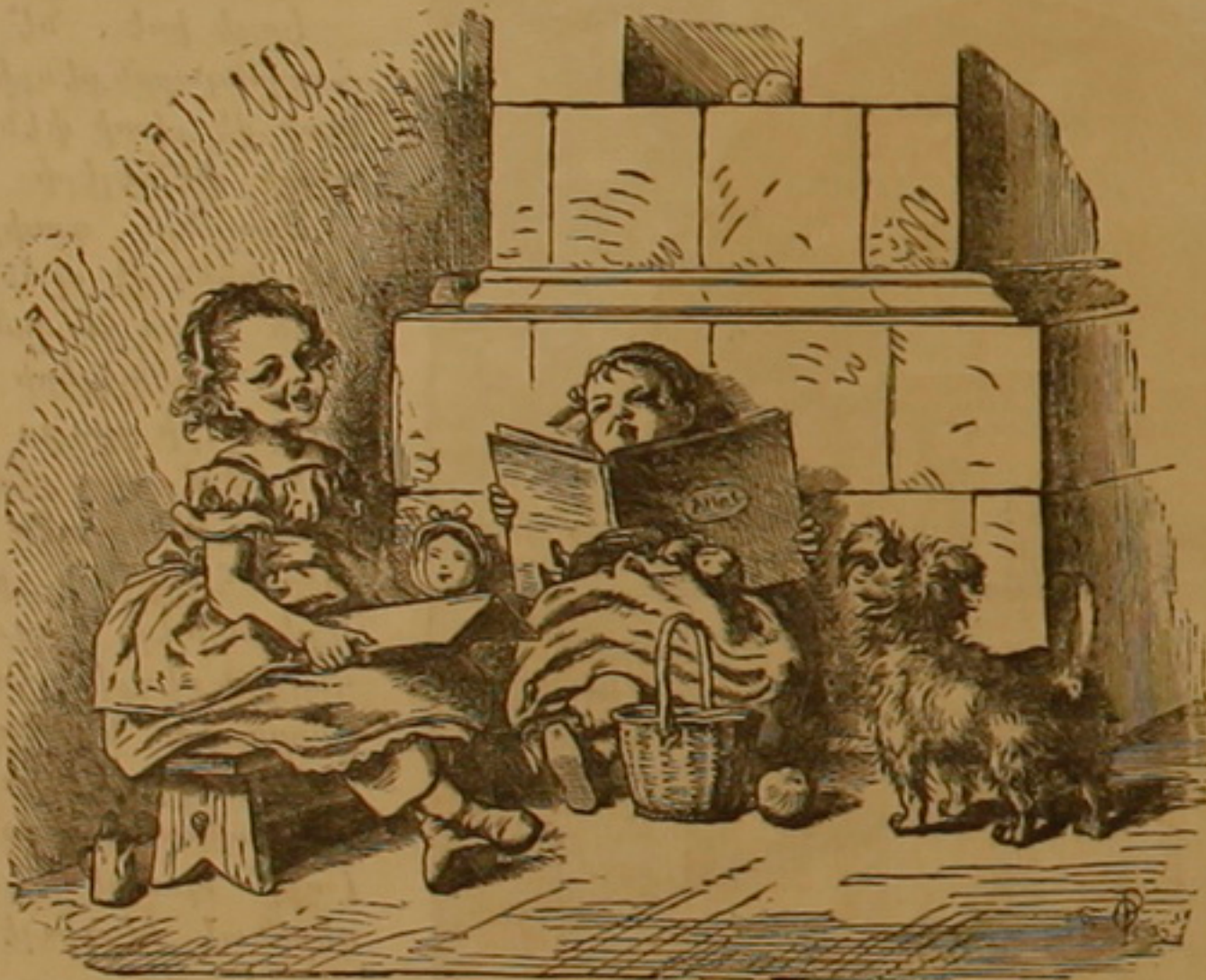
յիրտլէրտէն, եանի Եսթերտէն վէ
պէպէրլէրտէն մատա պաշգա պիր
շայիրտ աաճա վար իսէ տէ, կէօրիւ-
նիւր քի օլ շայիրտ պու սէստէն պիր
շէյ աննամայօր: Պու շայիրտ ուֆագ
վէ պէյաղ պիր ֆինօ օլուպ, Մարիա-
մըն եիւղիւնէ պազըյօր:

Պու թասլիր պէշ ալթըր եաշընտա
օլան գըզլար իշին տիր, վէ ումա-
րըմ քի օնլար պու թասլիրի պէյէ-
նէճէքլէր:

ԶՕՃՈՒԳՎԱՐԱ ՏԱՎԷԹ ՎԷ ՆԱՍԻՀԱԹ

Սէվկիւլիւ չօճուղլար:

Պիլիմիսինիզ քի սիզին կէնճ չա-
զընըզ հէմպէրէքթէթ հէմլանէթ սին-
նի սայըլապիլիր: Սիզին սիննինիզտէ
օլան չօճուղլար քէնտիլէրինի Ալլա-
հա թագաճմ էթտիլէրի հալտէ



թիւթիւն փարասը իլէ եափտըրա-
ղըմ իշին պունու պէն թիւթիւն է-
վի թէսմիյէ էթտիմ:

ԻԱՀԻ ՏԷՐՍԻ

Մարիամ վէ Եսթեր կիւղէլճէ էյ-
լէնիյօրլար, Մարիամ խօճա թագլի-
տի, Եսթեր տախի շայիրտ թագլիտի
էթմէքտէ, վէ Մարիամ Եսթերէ ի-
լահի տէրսի վէրմէքտէ տիր: Պաշգա
իքի շայիրտ տաճա վար, ամմա օն-
լարըն սէսի իշիտիլմէզ: Պու իքի շա-
յիրտ Մարիամ իլէ Եսթերին իքի պէ-
պէրլէրի տիր, Մարիամ քէնտի պէ-
պէրլին փէքէնին իւղէրինէ դօմաղա
ունութմուշ օլմալը արը: Պագըն,
Մարիամըն պէպէյի օնուն տիղլէրի
իւղէրինտէ տիր, վէ էլինտէքի իլահի
քիթապը պէպէյի սայքի պիւթիւն
պիւթիւնէ Եօրթմիւշ տիւր: Եսթեր-
րին պէպէյի փէքէնին ուճունտա
տօս տօղրու օթուրմուշ տուր: Խօ-
ճատան, եանի Մարիամտան վէ շա-

աաիմա պէրէքթէթէ նաիլ օլուրլար,
ամմա քէնտիլէրինի տիւնեալի իլլէ-
րէ վէրէն չօճուղլար լանէթէ տիւ-
շար օլուրլար: Տիւնեալի շէյլէր,
մէսէլա խօտպիլիլը վէ թէնպէլիլը
եարամաղ մէլէքին, եանի շէյթանըն
հաղզ էթտիլի շէյլէր տիրլէր, սէմա-
վի շէյլէր իսէ, մէսէլա մուհապէթ,
տիյանէթ վէ իթաթ Ալլահըն իս-
թէտիլի վէ խօշանտըղը շէյլէր տիր-
լէր: Զօճուղլուգ սիննի չօգ թէճրիւ-
պէլէրէ միւպլմէլա օլտուղունտան,
չօգ տիգդաթ վէ իհթիյաթա միւհ-
թաճ պիր սինն տիր: Էյի վէ եարա-
մաղ արգատաշլար վար, արգատաշ-
լար պիր չօճուղլուն էյի եախօտ քէօ-
թիւ օլմասընա սէպէպ օլապիլիլէր,
պախուսուս քէօթիւ իւլֆէթլէր էյի
մէշրէպի պօղարլար: Սիննի սաղիլի-
նիզտէ քէտէր վէ պէլայա ուղրատը-
ղընըզ հալտէ, «Էյ ճիւմլէ Եօրղուն
վէ եիւքիլէր, պանա կէլին, պէն
տախի սիզէ լահաթ վէրիլիմ» տէ-

յիպ սիզի տալէթ էտէն Յիսուսա կի-
տին: Քրիստոս տիւնեա իւղէրինտէ
իքէն քիւշիւք չօճուղլարը գուճաղը-
նա ալըպ օնլարը միւպարէրլէտի, վէ
հէր սիննտէ օլան աաէմի տախի քէն-
տիսինէ կէլմէյէ տալէթ էտէր: Սիզ,
Աւետարեւր օգուլան չօճուղլար,
«Բապպըն տալէթինէ հաղըրըզ» տէ-
էպիլիլմիսինիզ: Սիզին սիննինիզտէ
վէ սիզտէն տախի ուֆագ օլան չօ-
ճուղլար պիլէ էպէտի տիւնեայա
տալէթ օլունուրլար: Մէզարիսթանա
կիտէր իսէնիզ, օրատա չօգ ուֆագ
մէզարլար տախի կէօրէճէքսինիզ:

Սէվկիւլիւ չօճուղլար, սիզ պու
քիւշիւք սիննինիզտէ կէլէճէք վա-
գըթ իշին պէօյիւք հաղըրըզլար
կէօրէպիլիլմիսինիզ: Պու սիննինիզտէ
էյէր սիզէ զլաղուղ տէյիւ անճագ
Յիսուսու թուլթաճագ օլուր իսէնիզ,
հէմ սէմա վէ հէմ տիւնեա իշին
քէնտիլիլի հաղըրլայապիլիլմիսինիզ:

ՀԱՅԿԵԱՆ

ՀԱՅԸՖ ՔԻ ԵԱՓՄԱՏԸՄ

Կէլէնլէրտէ չարշտան կէլէր իքէն,
պիր քէլպ եալրուսունուն անասընըն
եանընտան գալարըրմ իւղէրինէ տիւշ-
միւշ օլտուղունու կէօրիւպ, օնու
թուլթարագ անասընըն եանընա գօ-
մագ իսթէտիմ իսէ տէ, էլիմ իլէ
թուլթմաղա թիլթսինմէքտէ, վէ պէլքի
անասը տարըլարագ եալրուսունու
աշաղը պրագմըշ արը, պէն տէ թու-
լթուպ եանընա գօր իսէմ, էլիմի ըսը-
րըր տէյիւ տիւշիւնմէքտէ իքէն, քիւ-
շիւք վէ ֆագիլը պիր չօճուղ պիր քեա-
ղըտ փարշասը իլէ քէլպ եալրու-
սունու թուլթուպ անասընըն եանընա
գօտու:

Զօգ տէֆա էյիլք էթմէք իշին
ֆուրսաթ արայալըմ տէյիւ տիւշիւ-
նիւրիւզ, ֆագաթ քէնտի պաշընա
կէլէն ֆուրսաթլարտան իսթիֆատէ
էթմէյիպ, սըզընթը շէքմէմէք իշին
էյիլք էթմէքտէն գաշընըր վէ պօշ
պէհանէլէր պուլուրուզ: Էյէր պիր
աղ էլիմի եայգամագ դահմէթինէ
դաթլանմաղը կէօղիւմէ ալտա իտիմ,
հէմ Ալլահա մագպուլ պիր իշ եա-
փաճագ իտիմ, հէմ տէ քէնտի վիճ-
տանըմը բահաթ էտէճէք իտիմ:

ԿԷՁԷՆ ԱՅԸՆ ՍԻՒԱԼԻՆԷ ՃԷՎԱՊ

Արրահամ, Ալլահըն իւշմէլէքլէրի
Պիր օղլան տօղաճաղընա տաիր վէ-
րիլէն միւթտէ: Ալլահ Սագօմշէհըրինտէ
օն սատըգ քիմնէ պիլէ պուլամատըղը
իշին օլշէհըր խարապ էթտի: Թէ-
վէլ թԸ:

Ամէրիգա միսիօնէրլէրի շիրքէթի Թարաֆընտան
Միւլէլիֆի զաղէթա Ճ. Բ. Կրին

ԻՍԹԱՆՊՈԼ

ՄԱԹՊԱՆԻ ԱՐԱՄԻԱՆ
Հագմագըղլար Յակոբեան, խան Նում. 12.